

Документ подписан простой электронной подписью  
Информация о владельце:  
ФИО: Ястребов Олег Александрович  
Должность: Ректор  
Дата подписания: 31.05.2023 14:12:09  
Уникальный программный ключ:  
ca953a0120d891083f939673078ef1a989dae18a

**Федеральное государственное автономное образовательное учреждение  
высшего образования «Российский университет дружбы народов имени  
Патриса Лумумбы»**

**Институт внешнеэкономической безопасности и таможенного дела**  
(наименование основного учебного подразделения (ОУП)-разработчика ОП ВО)

**РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ**

**Иностранный язык в профессиональной деятельности**  
(наименование дисциплины/модуля)

**Рекомендована МССН для направления подготовки/специальности:**

**38.05.02 «таможенное дело»**  
(код и наименование направления подготовки/специальности)

**Освоение дисциплины ведется в рамках реализации основной профессиональной образовательной программы высшего образования (ОП ВО):**

**таможенный контроль, ВЭД в условиях цифровизации экономики**  
(наименование (профиль/специализация) ОП ВО)

**2023 г.**

## 1. ЦЕЛЬ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Цель освоения дисциплины – формирование знаний в области системно-структурной организации изучаемого иностранного языка и развитие навыков и умений коммуникативной и переводческой направленности в сфере профессиональной деятельности.

## 2. ТРЕБОВАНИЯ К РЕЗУЛЬТАТАМ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Освоение дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности» направлено на формирование у обучающихся следующих компетенций (части компетенций):

*Таблица 2.1. Перечень компетенций, формируемых у обучающихся при освоении дисциплины (результаты освоения дисциплины)*

| Шифр | Компетенция   | Индикаторы достижения компетенции<br>(в рамках данной дисциплины)   |
|------|---|---|
| УК-4 | УК-4. Способен к коммуникации в межличностном и межкультурном взаимодействии на русском как иностранном и иностранном(ых) языке(ах) на основе владения взаимосвязанными и взаимозависимыми видами репродуктивной и продуктивной иноязычной речевой деятельности, такими как аудирование, говорение, чтение, письмо и перевод в повседневно-бытовой, социокультурной, учебно-профессиональной, официально-деловой и научной сферах общения | УК-4.1. Владеет взаимосвязанными видами продуктивной и репродуктивной иноязычной речевой деятельности, включая письмо, говорение, чтение, аудирование, перевод                  |
|      |   | УК-4.2. Владеет иноязычной коммуникативной компетенцией в официально-деловой, учебно-профессиональной, научной, социокультурной, повседневно-бытовой сферах иноязычного общения |
|      |   | УК-4.3. Способен использовать иностранный язык в процессе профессиональной деятельности   |
| ПК-5 | ПК-5 Способен определять место и роль таможенных органов в структуре государственного управления при взаимодействии с иными государственными органами и организациями, в том числе международными   | ПК-5.2 Осуществляет взаимодействие (в том числе информационно-коммуникационное) с иными государственными органами власти и организациями, в том числе международными            |

### 3. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОП ВО

Дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» относится к части, формируемой участниками образовательных отношений блока Б1 ОП ВО.

В рамках ОП ВО обучающиеся также осваивают другие дисциплины и/или практики, способствующие достижению запланированных результатов освоения дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности».

Таблица 3.1. Перечень компонентов ОП ВО, способствующих достижению запланированных результатов освоения дисциплины

| Шифр | Наименование компетенции  | Предшествующие дисциплины/модули, практики*                     | Последующие дисциплины/модули, практики* |
|------|---|---|--|
| УК-4 | Способен к коммуникации в межличностном и межкультурном взаимодействии на русском как иностранном и иностранном(ых) языке(ах) на основе владения взаимосвязанными и взаимозависимыми видами репродуктивной и продуктивной иноязычной речевой деятельности, такими как аудирование, говорение, чтение, письмо и перевод в повседневной, бытовой, социокультурной, учебно-профессиональной, официально-деловой и научной сферах общения | Иностранный язык<br>Второй иностранный язык (практический курс) | Защита ВКР на ИЯ                         |
| ПК-5 | Способен определять место и роль таможенных органов в структуре государственного управления при взаимодействии с иными  | Иностранный язык<br>Второй иностранный язык (практический курс) | Защита ВКР на ИЯ                         |

| Шифр | Наименование компетенции  | Предшествующие дисциплины/модули, практики* | Последующие дисциплины/модули, практики* |
|------|---|---|--|
|      | государственными органами и организациями, в том числе международными |   |  |

\* - заполняется в соответствии с матрицей компетенций и СУП ОП ВО

#### 4. ОБЪЕМ ДИСЦИПЛИНЫ И ВИДЫ УЧЕБНОЙ РАБОТЫ

Общая трудоемкость дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности» составляет 8 зачетных единиц.

Таблица 4.1. Виды учебной работы по периодам освоения ОП ВО для **ОЧНОЙ** формы обучения

| Вид учебной работы                               | ВСЕГО,<br>ак.ч. | Семестр(-ы) |           |           |           |
|--|-----------------|-------------|-----------|-----------|-----------|
|  |                 | 5           | 6         | 7         | 8         |
| <i>Контактная работа, ак.ч.</i>                  | 144             | 36          | 36        | 36        | 36        |
| Лекции (ЛК)                                      |                 |             |           |           |           |
| Лабораторные работы (ЛР)                         |                 |             |           |           |           |
| Практические/семинарские занятия (СЗ)            | 144             | 36          | 36        | 36        | 36        |
| <i>Самостоятельная работа обучающихся, ак.ч.</i> | 108             | 27          | 27        | 27        | 27        |
| <i>Контроль (экзамен/зачет с оценкой), ак.ч.</i> | 36              | 9           | 9         | 9         | 9         |
| <b>Общая трудоемкость дисциплины</b>             | <b>288</b>      | <b>72</b>   | <b>72</b> | <b>72</b> | <b>72</b> |
|  | <b>8</b>        | <b>2</b>    | <b>2</b>  | <b>2</b>  | <b>2</b>  |

Таблица 4.2. Виды учебной работы по периодам освоения ОП ВО для **ОЧНО-ЗАОЧНОЙ** формы обучения\*

| Вид учебной работы                               | ВСЕГО, ак.ч. | Семестр(-ы) |           |           |           |
|--|--------------|-------------|-----------|-----------|-----------|
|  |              | 5           | 6         | 7         | 8         |
| <i>Контактная работа, ак.ч.</i>                  | 68           | 17          | 17        | 17        | 17        |
| Лекции (ЛК)                                      |              |             |           |           |           |
| Лабораторные работы (ЛР)                         |              |             |           |           |           |
| Практические/семинарские занятия (СЗ)            | 68           | 17          | 17        | 17        | 17        |
| <i>Самостоятельная работа обучающихся, ак.ч.</i> | 184          | 46          | 46        | 46        | 46        |
| <i>Контроль (экзамен/зачет с оценкой), ак.ч.</i> | 36           | 9           | 9         | 9         | 9         |
|  | <b>288</b>   | <b>72</b>   | <b>72</b> | <b>72</b> | <b>72</b> |

| Вид учебной работы                  |         | ВСЕГО, ак.ч. | Семестр(-ы) |   |   |   |
|-------------------------------------|---------|--------------|-------------|---|---|---|
|                                     |         |              | 5           | 6 | 7 | 8 |
| Общая<br>трудоемкость<br>дисциплины | зач.ед. | 8            | 2           | 2 | 2 | 2 |
|                                     |         |              |             |   |   |   |

\* - заполняется в случае реализации программы в очно-заочной форме

Таблица 4.3. Виды учебной работы по периодам освоения ОП ВО для **ЗАОЧНОЙ** формы обучения\*

| Вид учебной работы                        |         | ВСЕГО, ак.ч. | Курс(-ы) |     |  |  |
|---|---------|--------------|----------|-----|--|--|
|   |         |              | 3        | 4   |  |  |
| Контактная работа, ак.ч.                  |         | 28           | 12       | 16  |  |  |
| Лекции (ЛК)                               |         |              |          |     |  |  |
| Лабораторные работы (ЛР)                  |         |              |          |     |  |  |
| Практические/семинарские занятия (СЗ)     |         | 28           | 12       | 16  |  |  |
| Самостоятельная работа обучающихся, ак.ч. |         | 248          | 126      | 122 |  |  |
| Контроль (экзамен/зачет с оценкой), ак.ч. |         | 12           | 6        | 6   |  |  |
| Общая<br>трудоемкость<br>дисциплины       | ак.ч.   | 288          | 144      | 144 |  |  |
|   | зач.ед. | 8            | 4        | 4   |  |  |

\* - заполняется в случае реализации программы в заочной форме

## 5. СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Таблица 5.1. Содержание дисциплины (модуля) по видам учебной работы

| Наименование темы дисциплины                                    | Содержание раздела (темы)  | Вид учебной работы* |
|---|--|---------------------|
| На таможене   | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике радела. | СЗ                  |
| Таможня: функции и процедуры                                    | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике радела. | СЗ                  |
| Таможенный досмотр  | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике радела. | СЗ                  |
| Таможенная декларация   | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике радела. | СЗ                  |
| Таможенная очистка товаров                                      | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике радела. | СЗ                  |
| Таможенные правила и процедуры для физических и юридических лиц | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике радела. | СЗ                  |
| Организация таможенной деятельности в России и за рубежом       | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике радела. | СЗ                  |

| Наименование темы дисциплины                    | Содержание раздела (темы)   | Вид учебной работы* |
|---|---|---------------------|
| Управление таможенной деятельностью             | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике раздела. | СЗ                  |
| Полномочия и ответственность таможенных органов | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике раздела. | СЗ                  |
| Всемирная таможенная организация                | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике раздела. | СЗ                  |
| Таможенный контроль                             | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике раздела. | СЗ                  |
| Таможенный контроль пассажиров и багажа         | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике раздела. | СЗ                  |
| Таможенный кодекс                               | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике раздела. | СЗ                  |
| Транспортная документация                       | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике раздела. | СЗ                  |
| Борьба с терроризмом                            | Лексика по теме раздела. Практикум по переводу текстов по тематике раздела. | СЗ                  |

\* - заполняется только по **ОЧНОЙ** форме обучения: ЛК – лекции; ЛР – лабораторные работы; СЗ – семинарские занятия.

## 6. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Таблица 6.1. Материально-техническое обеспечение дисциплины

| Тип аудитории                          | Оснащение аудитории   | Специализированное учебное/лабораторное оборудование, ПО и материалы для освоения дисциплины (при необходимости) |
|--|---|--|
| Лекционная                             | Аудитория для проведения занятий лекционного типа, оснащенная комплектом специализированной мебели; доской (экраном) и техническими средствами мультимедиа презентаций.   |  |
| Семинарская                            | Аудитория для проведения занятий семинарского типа, групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации, оснащенная комплектом специализированной мебели и техническими средствами мультимедиа презентаций. |  |
| Для самостоятельной работы обучающихся | Аудитория для самостоятельной работы обучающихся (может использоваться для проведения семинарских занятий и консультаций), оснащенная комплектом специализированной мебели и компьютерами с доступом в ЭИОС.                                  |  |

\* - аудитория для самостоятельной работы обучающихся указывается **ОБЯЗАТЕЛЬНО!**

## **7. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ**

### *Основная литература*

1. Чуева, Н. В. Английский язык профессионального общения для специальности «Таможенное дело» : учебное пособие : [16+] / Н. В. Чуева, И. Ф. Кисель ; Ростовский государственный экономический университет (РИНХ). – Ростов-на-Дону : Издательско-полиграфический комплекс РГЭУ (РИНХ), 2019. – 104 с. – Электронный ресурс РУДН. – URL: <https://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=567632>
2. Иващенко, Наталья. Учебник немецкого языка для продвинутого этапа обучения. Litres,
3. Полещук, О. Г., Черногузов А.В., Рахленко Л.В.. "Иностранный язык—2 (испанский). Учебно-методический комплекс для студентов отделения" Таможенное дело"(специальность 1-96 01 01)." (2013) (переиздается)
4. Ерашова, В.Г., Яковлева Л.П.. "Иностранный язык-2 (французский) Учебно-методический комплекс для студентов отделения" Таможенное дело"(специальность 1-96 01 01)." (2012).
5. Щичко, В.Ф., Яковлев Г. Ю. Китайский язык. Полный курс перевода. Litres, 2022.
6. Лебедев, В.Г. Тюрева Л. С. Практический курс арабского литературного языка: основной курс в 2 т. Т. 2 2-е изд., испр. и доп. Учебник и практикум для академического бакалавриата. Litres, 2022.
7. Бакланова, М. А., Хохлова, Е. А., Ю, Чжо Ен. Корейский язык: Базовый курс [Текст] : учеб. пособие / М. А. Бакланова, Е. А. Хохлова, Ю Чжо Ен ; Нац. исслед. ун-т «Высшая школа экономики». — М. : Изд. дом Высшей школы экономики, 2021. — 360
8. Буракова А.А. Японский язык для начинающих: практикум - Издательство "ФЛИНТА" - 2018 - 104с. - ISBN: 978-5-9765-3613-5 - Текст электронный // ЭБС ЛАНЬ - URL: <https://e.lanbook.com/book/105149>

### *Дополнительная литература*

1. Английский язык для гуманитариев (B1–B2). English for Humanities : учебное пособие для вузов / О. Н. Стогниева, А. В. Бакулев, Г. А. Павловская, Е. М. Муковникова. — Москва : Издательство Юрайт, 2021. — 178 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534- 14982-1. — Текст : электронный // ЭБС Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/486279> .
2. Учебные комплексы в открытом доступе на сайте Института Сервантеса с учетом стартового уровня владения ИЯ членов учебной группы [https://cvc.cervantes.es/Ensenanza/biblioteca\\_ele/manuales\\_gramatica/estudiantes/indice.htm](https://cvc.cervantes.es/Ensenanza/biblioteca_ele/manuales_gramatica/estudiantes/indice.htm)
3. Ю.Н. Хоружая. Вводный курс немецкого языка. Методическое пособие Издательство: Флинта, 2022 г. <https://www.labirint.ru/books/855064/>
4. Завьялова, В.М., Ильина, Л.В. Практически курс немецкого языка. КДУ, 2020
5. Французский язык

6. Левина, М.С Французский язык в 2 ч. Часть 1 (А1–В1) : учебник и практикум для академического бакалавриата / М. С. Левина, О. Б. Самсонова, В. В. Хараузова. — 3-е изд., перераб. и доп.— Москва: Издательство Юрайт, 2019.— 374 с. — (Бакалавр. Академический курс).— ISBN 978-5-534-02233-9. — Текст : электронный // Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/437630>
7. Тюрева Л. С. - АРАБСКИЙ ЯЗЫК: ПОРОДЫ ГЛАГОЛОВ. Учебное пособие для вузов - М.:Издательство Юрайт - 2019 - 126с. - ISBN: 978-5-534-10016-7 - Текст электронный // ЭБС ЮРАЙТ - URL: <https://urait.ru/book/arabskiy-yazyk-porody-glagolov-429134>
8. Милена Карлова: Китайский язык. Обучающие прописи: Питер, 2022. <https://www.labyrinth.ru/books/865466/>
9. Корейский язык
10. Бакланова, М. А., Хохлова, Е. А., Ю, Чжо Ен. Корейский язык: Базовый курс [Текст] : учеб. пособие / М. А. Бакланова, Е. А. Хохлова, Ю Чжо Ен ; Нац. исслед. ун-т «Высшая школа экономики». — М. : Изд. дом Высшей школы экономики, 2021. — 360 с. [https://id.hse.ru/data/2021/06/03/1440282941/%D0%9A%D0%BE%D1%80%D0%B5%D0%B9%D1%81%D0%BA%D0%B8%D0%B9\\_%D1%8F%D0%B7%D1%8B%D0%BA-%D1%82%D0%B5%D0%BA%D1%81%D1%82\\_site.pdf](https://id.hse.ru/data/2021/06/03/1440282941/%D0%9A%D0%BE%D1%80%D0%B5%D0%B9%D1%81%D0%BA%D0%B8%D0%B9_%D1%8F%D0%B7%D1%8B%D0%BA-%D1%82%D0%B5%D0%BA%D1%81%D1%82_site.pdf)
11. Хронопуло, Л.Ю. Японский язык. Грамматика в таблицах : справочное пособие / Л. Ю. Хронопуло. - [СПбГУ]. — Санкт-Петербург : КАРО, 2018. — 160 с. - ISBN 978-5-9925-1275-5. - Режим доступа: <https://new.znaniium.com/catalog/product/1048697>

Ресурсы информационно-телекоммуникационной сети «Интернет»:

12. 1.ЭБС РУДН и сторонние ЭБС, к которым студенты университета имеют доступ на основании заключенных договоров:
13. Электронно-библиотечная система РУДН – ЭБС РУДН <http://lib.rudn.ru/MegaPro/Web>
14. Английский язык
15. <http://www.bbc.co.uk/worldservice>
16. <http://www.cnn.com>
17. <http://www.English-language.ru>
18. <http://www.hello-online.ru>
19. <http://www.language.ru>
20. <http://www.london.org>
21. <http://www.uk.ru>
22. Испанский язык
23. La página oficial de los Diplomas de Español como Lengua Extranjera (DELE) del Instituto Cervantes:<http://diplomas.cervantes.es/>
24. <http://www.studyspanish.ru/>
25. <http://hispaforum.ru/literatura-na-ispanskom-yazike-f60/>
26. RTVE <http://www.rtve.es/>
27. Газета «Эль мундо» <http://www.elmundo.es/>
28. Газета «Эль паис» <http://www.elpais.com/>
29. <http://buscon.rae.es/draeI/>
30. <http://www.wordreference.com/definicion/hora>
31. <http://www.studyspanish.ru/online/dict/>



32. Немецкий язык
  33. [www.gazeta.ru/tags/media/deutsche\\_welle.shtml](http://www.gazeta.ru/tags/media/deutsche_welle.shtml)
  34. [www.pravo.gov.ru/index.html](http://www.pravo.gov.ru/index.html)
  35. [www.bpb.de](http://www.bpb.de)
  36. [www.online-und-recht](http://www.online-und-recht)
  37. [www.123recht.net](http://www.123recht.net)—Magazin
  38. [www.rechtsindex.de](http://www.rechtsindex.de)
  39. [www.rechtslupe.de](http://www.rechtslupe.de)
  40. Задания для понимания на слух
  41. <https://www.alumniportal-deutschland.org/deutsche-sprache/online-deutsch-lernen/texte-hoeren/>
  42. <http://www.goethe.de/lrn/prj/gad/eue/deindex.htm>
  43. Задания по чтению
  44. <https://www.alumniportal-deutschland.org/deutsche-sprache/deutsch-auf-die-schnelle/>
  45. <http://www.zeit.de/2015/25/online-kommentare-haftung-urteil-egmr>
  46. <http://www.hoertexte-deutsch.at/>
  47. <http://www.interdeutsch.de/Uebungen/artikel.htm>
  48. <http://www.steinke-institut.de/berlin/uebungsmaterialien.htm>
  49. <http://deutschlernerblog.de/tag/quiz-redewendungen-und-umgangssprache/>
  50. Французский язык
  51. Электронная библиотека Французского института
  52. <https://fiaf.org/library/language-learning/>
  53. Платформа телеканалов Франции
  54. <https://www.france.tv/>
  55. Арабский язык
  56. Курс арабского алфавита
  57. <https://www.youtube.com/playlist?list=PLsr1ERsR7y1kcIlz7khCw4ZR6mz3jvCS>
- Н
- 58.
  59. Arabic in your pocket <https://www.arabicpod.net/>
  60. Учебник грамматики он-лайн <http://www.ar-ru.ru/arab-grammatika-spravochnik-online>
  61. [http://www.sprachcaffe.com/russian/navigation\\_right\\_column/russianstudy\\_abroadlanguage\\_testlanguage\\_test/arabskii.htm](http://www.sprachcaffe.com/russian/navigation_right_column/russianstudy_abroadlanguage_testlanguage_test/arabskii.htm)
  62. <http://languageliveschool.com/tests/arabic-test/>
  63. <http://www.ihcairo-elearn.com/forms/placement/index.html>
  64. <http://www.transparent.com/learn-arabic/quizzes/lotw-quizzes>
  65. [http://arabic.speak7.com/arabic\\_test.htm](http://arabic.speak7.com/arabic_test.htm)
  66. <http://www.arabacademy.com/arabic-test>
  67. Китайский язык
  68. « 漢典 ». Интернет-сайт, представляющий собой свод словарей, включает иероглифический словарь, словарь чэньюев. <http://www.zdic.net> 3. LineDict. Chinese – English. Обучающий англо-китайский – китайскоанглийский словарь.<http://www.nciku.com/>
  69. Корейский язык

70. Приложения для изучения корейского языка
71. <https://korea365.ru/5-korean-language-apps/>
72. Японский язык
73. Mainichi Shimbun <https://mainichi.jp/>
74. Asahi Shimbun: <https://www.asahi.com/>
75. Nihon Keizai Shimbun <https://www.nikkei.com/>.

Ресурсы информационно-телекоммуникационной сети «Интернет»:

1. ЭБС РУДН и сторонние ЭБС, к которым студенты университета имеют доступ на основании заключенных договоров:

Электронно-библиотечная система РУДН – ЭБС РУДН  
<http://lib.rudn.ru/MegaPro/Web>

Английский язык

<http://www.bbc.co.uk/worldservice>

<http://www.cnn.com>

<http://www.English-language.ru>

<http://www.hello-online.ru>

<http://www.language.ru>

<http://www.london.org>

<http://www.uk.ru>

Испанский язык

La página oficial de los Diplomas de Español como Lengua Extranjera (DELE) del Instituto Cervantes: <http://diplomas.cervantes.es/>

<http://www.studyspanish.ru/>

<http://hispaforum.ru/literatura-na-ispanskom-yazike-f60/>

RTVE <http://www.rtve.es/>

Газета «Эль мундо» <http://www.elmundo.es/>

Газета «Эль паис» <http://www.elpais.com/>

<http://buscon.rae.es/draeI/>

<http://www.wordreference.com/definicion/hora>

<http://www.studyspanish.ru/online/dict/>

Немецкий язык

[www.gazeta.ru/tags/media/deutsche\\_welle.shtml](http://www.gazeta.ru/tags/media/deutsche_welle.shtml)

[www.pravo.gov.ru/index.html](http://www.pravo.gov.ru/index.html)

[www.bpb.de](http://www.bpb.de)

[www.online-und-recht](http://www.online-und-recht)

[www.123recht.net](http://www.123recht.net)—Magazin

[www.rechtsindex.de](http://www.rechtsindex.de)

[www.rechtslupe.de](http://www.rechtslupe.de)

Задания для понимания на слух

<https://www.alumniportal-deutschland.org/deutsche-sprache/online-deutsch-lernen/texte-hoeren/>

<http://www.goethe.de/lrn/prj/gad/eue/deindex.htm>

Задания по чтению

<https://www.alumniportal-deutschland.org/deutsche-sprache/deutsch-auf-die-schnelle/>

<http://www.zeit.de/2015/25/online-kommentare-haftung-urteil-egmr>

<http://www.hoertexte-deutsch.at/>

<http://www.interdeutsch.de/Uebungen/artikel.htm>

<http://www.steinke-institut.de/berlin/uebungsmaterialien.htm>

<http://deutschlernerblog.de/tag/quiz-redewendungen-und-umgangssprache/>

Французский язык

Электронная библиотека Французского института

<https://fiaf.org/library/language-learning/>

Платформа телеканалов Франции

<https://www.france.tv/>

Арабский язык

Курс арабского алфавита

<https://www.youtube.com/playlist?list=PLsr1ERsR7y1kcIlz7khCw4ZR6mz3jvCSH>

Arabic in your pocket <https://www.arabicpod.net/>

Учебник грамматики он-лайн <http://www.ar-ru.ru/arab-grammatika-spravochnik-online>

[http://www.sprachcaffe.com/russian/navigation\\_right\\_column/russianstudy\\_abroadlanguage\\_testlanguage\\_test/arabskii.htm](http://www.sprachcaffe.com/russian/navigation_right_column/russianstudy_abroadlanguage_testlanguage_test/arabskii.htm)

<http://languageliveschool.com/tests/arabic-test/>

<http://www.ihcairo-elearn.com/forms/placement/index.html>

<http://www.transparent.com/learn-arabic/quizzes/lotw-quizzes>

[http://arabic.speak7.com/arabic\\_test.htm](http://arabic.speak7.com/arabic_test.htm)

<http://www.arabacademy.com/arabic-test>

Китайский язык

« 漢 典 ». Интернет-сайт, представляющий собой свод словарей, включает иероглифический словарь, словарь чэньюев. <http://www.zdic.net> 3. LineDict. Chinese – English. Обучающий англо-китайский – китайскоанглийский словарь. <http://www.nciku.com/>

Корейский язык

Приложения для изучения корейского языка

<https://korea365.ru/5-korean-language-apps/>

Японский язык

Mainichi Shimbun <https://mainichi.jp/>

Asahi Shimbun: <https://www.asahi.com/>

Nihon Keizai Shimbun <https://www.nikkei.com/>

2. Базы данных и поисковые системы:

- поисковая система Google <https://www.google.ru/>

- реферативная база данных SCOPUS <http://www.elsevierscience.ru/products/scopus/>  
<http://lingvo.yandex.ru/>

<http://www.multitran.ru/c/m.exe?a=112&l1=5&l2=2>

*Ресурсы информационно-телекоммуникационной сети «Интернет»:*

1. ЭБС РУДН и сторонние ЭБС, к которым студенты университета имеют доступ на основании заключенных договоров:

- Электронно-библиотечная система РУДН – ЭБС РУДН  
<http://lib.rudn.ru/MegaPro/Web>

- ЭБС «Университетская библиотека онлайн» <http://www.biblioclub.ru>

- ЭБС Юрайт <http://www.biblio-online.ru>

- ЭБС «Консультант студента» [www.studentlibrary.ru](http://www.studentlibrary.ru)

- ЭБС «Лань» <http://e.lanbook.com/>

- ЭБС «Троицкий мост»

2. Базы данных и поисковые системы:

- электронный фонд правовой и нормативно-технической документации  
<http://docs.cntd.ru/>

- поисковая система Яндекс <https://www.yandex.ru/>

- поисковая система Google <https://www.google.ru/>

*Учебно-методические материалы для самостоятельной работы обучающихся при освоении дисциплины/модуля\*:*

\* - все учебно-методические материалы для самостоятельной работы обучающихся размещаются в соответствии с действующим порядком на странице дисциплины **в ТУИС!**

## **8. ОЦЕНОЧНЫЕ МАТЕРИАЛЫ И БАЛЛЬНО-РЕЙТИНГОВАЯ СИСТЕМА ОЦЕНИВАНИЯ УРОВНЯ СФОРМИРОВАННОСТИ КОМПЕТЕНЦИЙ ПО ДИСЦИПЛИНЕ**

Оценочные материалы и балльно-рейтинговая система\* оценивания уровня сформированности компетенций (части компетенций) по итогам освоения дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности» представлены в Приложении к настоящей Рабочей программе дисциплины.

\* - ОМ и БРС формируются на основании требований соответствующего локального нормативного акта РУДН.

### **РАЗРАБОТЧИКИ:**

|                |         |              |
|----------------|---------|--------------|
| _____          | _____   | _____        |
| Должность, БУП | Подпись | Фамилия И.О. |

### **РУКОВОДИТЕЛЬ БУП:**

|                  |         |              |
|------------------|---------|--------------|
| _____            | _____   | _____        |
| Наименование БУП | Подпись | Фамилия И.О. |

### **РУКОВОДИТЕЛЬ ОП ВО:**

|   |   |               |
|---|---|---------------|
| Директор ИВЭБиТД, заведующий<br>кафедрой таможенного дела |  | Т.Н. Сауренко |
| _____   | _____   | _____         |
| Должность, БУП  | Подпись   | Фамилия И.О.  |